

31995R1484

L 145/47

URADNI LIST EVROPSKIH SKUPNOSTI

29.6.1995

UREDBA KOMISIJE (ES) št. 1484/95**z dne 28. junija 1995****o podrobnih pravilih za izvajanje sistema dodatnih uvoznih dajatev in o določitvi dodatnih uvoznih dajatev v sektorjih perutninskega mesa in jajc ter za albumine iz jajc in o razveljavitvi Uredbe št. 163/67/EGS**

KOMISIJA EVROPSKIH SKUPNOSTI JE

ker je torej treba določiti posebna izvedbena pravila za sektorja perutninskega mesa in jajc, pa tudi za albumine iz jajc, ter objaviti sprožitvene cene;

ob upoštevanju Pogodbe o ustanovitvi Evropske skupnosti,

ker je treba uvozne cene, ki naj bi se upoštevale pri uvedbi dodatne uvozne dajatve, preveriti glede na reprezentativne cene na svetovnem trgu ali na uvoznem trgu Skupnosti za te proizvode; ker je potrebno, da države članice v rednih presledkih sporočajo cene na različnih stopnjah trženja, da bi lahko določili reprezentativne cene in ustrezne dodatne dajatve;

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EGS) št. 2771/75 z dne 29. oktobra 1975 o skupni ureditvi trga za jajca ⁽¹⁾, kakor je bila nazadnje spremenjena z Aktom o pristopu Avstrije, Finske in Švedske, in z Uredbo Sveta (ES) št. 3290/94 ⁽²⁾, zlasti členov 5(4) in 15 Uredbe,

ker si lahko izvoznik izbere, da se dodatna dajatev izračuna na osnovi, ki je drugačna od reprezentativne cene in ker je v tem primeru treba predvideti položitev varščine, enake znesku dodatne dajatve, ki bi jo moral plačati, če bi bila dodatna dajatev določena na osnovi reprezentativne cene; ker bo varščina povrnjena, če bo v določenem roku predloženo dokazilo, da so bili izpolnjeni pogoji za odprodajo pošiljke; ker bo zapadla dodatna dajatev kot del naknadnih preverjanj izterjana na podlagi člena 220 Uredbe Sveta (EGS) št. 2913/92 ⁽³⁾ o carinskem zakoniku Skupnosti; ker je upravičeno, da se v okviru takih preverjanj zapadli dajatvi prištejejo obresti;

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EGS) št. 2777/75 z dne 29. oktobra 1975 o skupni ureditvi trga za perutninsko meso ⁽³⁾, kakor je bila nazadnje spremenjena z Aktom o pristopu Avstrije, Finske in Švedske, in z Uredbo (ES) št. 3290/94, zlasti členov 5(4) in 15 Uredbe,

ker so določbe Uredbe Komisije št. 163/67/EGS z dne 26. junija 1967 o določanju dodatnih zneskov na uvoz perutninskih proizvodov iz tretjih držav ⁽⁴⁾, kakor je bila nazadnje spremenjena z Uredbo (EGS) št. 3821/92 ⁽⁷⁾, nadomeščene z določbami te uredbe; ker bi bilo torej zgoraj navedeno uredbo treba nadomestiti z začetkom veljavnosti Sporazuma o kmetijstvu urugvajskega kroga;

ob upoštevanju Uredbe Sveta (EGS) št. 2783/75 z dne 29. oktobra 1975 o skupnih pravilih trgovanja za albumine iz jajc in mleka ⁽⁴⁾, kakor je bila nazadnje spremenjena z Aktom o pristopu Avstrije, Finske in Švedske, in z Uredbo (ES) št. 3290/94, zlasti členov 3(4) in 10 Uredbe,

ker izhaja iz rednega spremljanja informacij, ki predstavljajo podlago za preverjanje uvoznih cen v sektorjih za perutninsko meso in jajca, kakor tudi za albumine iz jajc, da bi bilo treba uvesti dodatne dajatve na uvoz nekaterih proizvodov ob upoštevanju

ker uredbe (EGS) št. 2771/75, (EGS) št. 2777/75 in (EGS) št. 2783/75 določajo, da se od 1. julija 1995 pri uvozu enega ali več proizvodov, ki se po teh uredbah uvrščajo v carinske stopnje po skupni carinski tarifi, plača dodatna uvozna dajatev, če so izpolnjeni nekateri pogoji, navedeni v Sporazumu o kmetijstvu, sklenjenem v okviru urugvajskega kroga večstranskih trgovinskih pogajanj, razen če je malo verjetno, da bi uvoz povzročil motnje na trgu Skupnosti ali pa bi bili učinki nesorazmerni namenu; ker se lahko te dodatne uvozne dajatve uvedejo zlasti, če so uvozne cene nižje od sprožitvenih cen;

⁽¹⁾ UL L 282, 1.11.1975, str. 49.

⁽²⁾ UL L 349, 31.12.1994, str. 105.

⁽³⁾ UL L 282, 1.11.1975, str. 77.

⁽⁴⁾ UL L 282, 1.11.1975, str. 104.

⁽⁵⁾ UL L 302, 19.10.1992, str. 1.

⁽⁶⁾ UL L 129, 28.6.1967, str. 2577/67.

⁽⁷⁾ UL L 387, 31.12.1992, str. 24.

odstopanja cen glede na poreklo; ker bi bilo torej treba objaviti reprezentativne cene in ustrezne dodatne dajatve na te proizvode;

ker morda ni treba uvesti dodatnih dajatev zlasti za proizvode, uvožene v okviru tarifnih kvot, dogovorjenih na urugvajskem krogu večstranskih trgovinskih pogajanj;

ker Upravljalni odbor za perutninsko meso in jajca ni dal svojega mnenja v roku, ki ga je določil predsednik,

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Dodatne uvozne dajatve iz člena 5(1) uredb (EGS) št. 2771/75 in (EGS) št. 2777/75 ter člena 3(1) Uredbe (EGS) št. 2783/75, v nadaljnjem besedilu „dodatne dajatve“, se uporabljajo za proizvode, naštetih v Prilogi I s poreklom iz tam naštetih držav.

Ustrezne sprožitvene cene, navedene v členu 5(2) uredb (EGS) št. 2771/75 in (EGS) št. 2777/75 in v členu 3(2) Uredbe (EGS) št. 2783/75, so prikazane v Prilogi II.

Člen 2

1. Reprezentativne cene, navedene v drugem pododstavku člena 5(3) uredbe (EGS) št. 2771/75 in (EGS) št. 2777/75 ter v drugem pododstavku člena 3(3) Uredbe (EGS) št. 2783/75, se določajo v rednih presledkih, zlasti z upoštevanjem:

- cen na tržiščih tretjih držav,
- ponudbenih cen franko meja Skupnosti,
- cen na različnih stopnjah trženja v Skupnosti za uvožene proizvode.

Te cene so prikazane v Prilogi I.

2. Države članice vsak ponedeljek sporočajo Komisiji cene, navedene v tretji alineji odstavka 1, za reprezentativne pošiljke proizvodov, naštetih v Prilogi II.

Člen 3

1. Na zahtevo uvoznika se lahko dodatna dajatev določi na osnovi uvozne cene CIF za zadevno pošiljko, če je ta cena višja od veljavne reprezentativne cene, navedene v členu 2(1).

Stranka, ki je zainteresirana, da se pri določanju dodatne dajatve za zadevno pošiljko uporabi uvozna cena CIF, mora pristojnim organom države članice uvoznice predložiti najmanj naslednja dokazila:

- kupoprodajno pogodbo ali drugo enakovredno listino,
- zavarovalno pogodbo,
- račun,
- potrdilo o poreklu (če je potrebno),
- prevozno pogodbo in
- pri pomorskem prevozu enotni tovorni list.

2. V primeru iz odstavka 1 mora uvoznik položiti varščino, navedeno v členu 248(1) Uredbe Komisije (EGS) št. 2454/93 ⁽¹⁾, enakovredno znesku dodatne dajatve, ki bi jo moral plačati, če bi bila dodatna dajatev izračunana na osnovi reprezentativne cene, ki velja za zadevni proizvod.

Uvoznik v enem mesecu od prodaje zadevnih proizvodov, ob upoštevanju štirimesečnega roka od dneva prejema deklaracije za sprostitev v prosti promet, dokaže, da je bila pošiljka odprodana pod pogoji, ki potrjujejo pravilnost cen, navedenih v odstavku 1. Neizpolnjevanje enega od teh končnih rokov povzroči izgubo položene varščine. Pristojni organi pa lahko na utemeljeno zahtevo uvoznika štirimesečni rok podaljšajo za največ tri mesece.

Položena varščina se sprostí do obsega, za katerega je carinskim organom predloženo zadovoljivo dokazilo o odprodaji.

V nasprotnem primeru varščina zapade za poplačilo dodatnih dajatev.

Če pristojni organi pri preverjanju ugotovijo, da niso bile izpolnjene zahteve tega člena, izterjajo zapadle dajatve v skladu s členom 220 Uredbe (EGS) št. 2913/92. Znesek dajatve, ki se izterja ali ostane odprt za izterjavo, vključuje obresti od dneva, ko je bilo blago sproščeno v promet, do dneva povrnitve. Uporabi se obrestna mera za izterjavo, ki je v veljavi po nacionalni zakonodaji.

3. Če ni zahtevka, navedenega v odstavku 1, se kot uvozna cena zadevne pošiljke pri uvedbi dodatne dajatve upošteva reprezentativna cena, navedena v členu 2(1).

⁽¹⁾ UL L 253, 11.10.1993, str. 1.

Člen 4

1. Če je razlika med zadevno sprožitveno ceno, navedeno v členu 1(2), in uvozno ceno, ki se upošteva za uvedbo dodatne dajatve v skladu s členom 3(1) ali (3):

- (a) manjša ali enaka 10 % sprožitvene cene, se dodatna dajatev ne uvede;
- (b) večja kakor 10 %, vendar manjša ali enaka 40 % sprožitvene cene, znaša dodatna dajatev 30 % zneska razlike, ki presega 10 %;
- (c) večja kakor 40 %, vendar manjša ali enaka 60 % sprožitvene cene, znaša dodatna dajatev 50 % zneska razlike, ki presega 40 % plus dodatno dajatev iz točke (b);
- (d) večja kakor 60 %, vendar manjša ali enaka 75 % sprožitvene cene, znaša dodatna dajatev 70 % zneska razlike, ki presega 60 % sprožitvene cene plus dodatne dajatve iz točk (b) in (c);
- (e) večja kakor 75 % sprožitvene cene, znaša dodatna dajatev 90 % zneska razlike, ki presega 75 % plus dodatne dajatve iz točk (b), (c) in (d).

2. Dodatne dajatve, ki ustrezajo reprezentativnim cenam, navedenim v skladu s členom 2(1), so prikazane v Prilogi I.

Člen 5

Po potrebi lahko Komisija na zahtevo države članice ali na lastno pobudo prilagodi Prilogo I.

Vendar lahko Komisija prilagodi reprezentativne cene le, če se te cene razlikujejo od določenih cen vsaj za 5 %.

Člen 6

Dodatne dajatve, navedene v Prilogi I, se ne uporabljajo za uvoz po uredbah Komisije (ES) št. 1431/94 ⁽¹⁾ in (ES) št. 1474/95 ⁽²⁾.

Člen 7

Uredba št. 163/67/EGS se razveljavi.

Člen 8

Ta uredba začne veljati 1. julija 1995.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 28. junija 1995

Za Komisijo

Franz FISCHLER

Član Komisije

⁽¹⁾ UL L 156, 23.6.1994, str. 9.

⁽²⁾ UL L 145, 29.6.1995, str. 19.

PRILOGA I

Tarifna oznaka KN	Poimenovanje	Reprezentativna cena ECU/100 kg	Dodatna dajatev ECU/100 kg	Poreklo (¹)
0207 41 10	Kosi brez kosti kokoši vrste <i>gallus domesticus</i>	185	38	01
		220	24	02
		240	18	03
0408 11 80	Posušeni jajčni rumenjaki	225	25	04

(¹) Poreklo uvoženih pošiljk:

- 01 Kitajska
- 02 Brazilija
- 03 Tajska
- 04 Kanada, Združene države Amerike

PRILOGA II

Tarifna oznaka KN	Sprožitvena cena ECU/100 kg	Tarifna oznaka KN	Sprožitvena cena ECU/100 kg
0105 11 11	8 588,0	0207 39 61	133,3
0105 11 19	8 588,0	0207 39 65	100,0
0105 11 91	8 588,0	0207 39 67	78,3
0105 11 99	8 588,0	0207 39 71	463,4
0105 19 10	3 242,3	0207 39 73	331,9
0105 19 90	14 525,0	0207 39 75	309,7
0105 91 00	55,8	0207 39 77	164,2
0105 99 10	115,1	0207 41 10	333,5
0105 99 20	185,9	0207 41 11	251,1
0105 99 30	147,8	0207 41 21	97,5
0105 99 50	133,3	0207 41 31	80,0
0207 10 11	142,3	0207 41 41	235,7
0207 10 15	100,2	0207 41 51	158,9
0207 10 19	128,5	0207 41 71	316,6
0207 10 31	170,0	0207 41 90	143,4
0207 10 39	250,0	0207 42 10	329,9
0207 10 51	158,8	0207 42 11	337,8
0207 10 55	185,1	0207 42 31	80,8
0207 10 59	173,5	0207 42 41	280,0
0207 10 71	207,1	0207 42 51	111,1
0207 10 79	257,3	0207 42 59	172,7
0207 10 90	173,2	0207 42 71	233,3
0207 21 10	98,8	0207 42 90	131,3
0207 21 90	131,2	0207 43 11	465,3
0207 22 10	177,7	0207 43 15	354,5
0207 22 90	179,8	0207 43 21	100,0
0207 23 11	170,1	0207 43 23	133,3
0207 23 19	167,9	0207 43 31	107,8
0207 23 51	200,0	0207 43 41	81,1
0207 23 59	248,2	0207 43 51	432,4
0207 23 90	204,5	0207 43 53	308,3
0207 39 11	339,8	0207 43 61	309,7
0207 39 13	100,0	0207 43 63	166,0
0207 39 15	180,0	0207 43 71	234,5
0207 39 21	227,1	0207 43 81	500,0
0207 39 23	158,1	0207 43 90	163,2
0207 39 25	310,7	0209 00 90	135,8
0207 39 27	100,0	1602 39 11	318,6
0207 39 31	339,0	0407 00 11	935,9
0207 39 33	342,3	0407 00 19	743,6
0207 39 41	279,9	0407 00 30	52,7
0207 39 43	142,9	0408 11 80	343,3
0207 39 45	177,8	0408 19 81	69,6
0207 39 47	200,0	0408 19 89	111,9
0207 39 51	216,7	0408 91 80	271,4
0207 39 53	435,3	0408 99 80	59,7
0207 39 55	423,2	3502 10 91	521,5
		3502 10 99	51,7